

<p><b>TRANSFORM PLUS :</b>  <b>Conditions générales de vente « Trailer RSK-Ultra »</b>  <b>IMPORTANT :</b> Ces conditions générales de vente sont identiques pour les particuliers et les revendeurs.  Les conditions générales de vente peuvent être modifiées par des soumissions, offres de services, contrats, etc. auquel cas, les clauses particulières de ces dernières auront préséance sur les présentes.  Toutefois, les présentes conditions générales de vente s'appliqueront ou compléteront les autres documents contractuels au cas de silence de ceux-ci.  Article 1 : GÉNÉRALITÉS  Le vendeur vend au client les produits, les marchandises et les frais décrits sur la facture.  Article 2 : DÉLAIS  TRANSFORM PLUS respectera toujours au mieux les délais prévus.  Toutefois, si les conditions météorologiques, les conditions climatiques, certaines problématiques techniques ou économiques, cas fortuit ou force majeure, le client sera averti et l'annulation du contrat de vente ne pourra être faite que si le vendeur l'accepte par écrit. Dans le cas de retard, aucune compensation ne pourra être réclamée par le client.  Article 3 : PAIEMENT  Pour toutes les ventes de trailer RSK-Ultra et accessoires, les termes de paiement sont fait complet. Aucune marchandise RSK ne quittera l'usine sans un paiement complet et totale aussi bien dans le cas de particuliers que de revendeurs. Dans le cas de commande de volume supérieure à 25 unités de trailer RSK-Ultra, un acompte de 35% confirmera la commande et la date de commande effective sera considérée dès réception de la totalité de l'acompte.  Dans le cas d'annulation de la commande par le client dans les cinq (5) jours, l'acompte sera remboursé moins les frais administratifs forfaitaires de 250 \$.  Le matériel fabriqué sera à la disposition du client pour une durée de 30 jours et pourra être récupéré une fois le paiement total effectué. Ce délai passé, la commande restera propriété de TRANSFORM PLUS. Si des termes de paiement différents ont été incorporés à l'offre de services, ces derniers auront préséance. En aucun cas, le client ne pourra se faire rembourser par l'institution bancaire ayant fait la transaction partiellement ou en totalité sans l'accord de Transform-Plus, il encourt des poursuites légales.  <b>Intérêts sur retard :</b> Comme condition essentielle de la présente vente, le client accepte de payer à TRANSFORM PLUS, des intérêts au taux de 24% l'an calculés à raison de 2% par mois, et ce, à partir de la date de facturation.  Article 4 : FINANCEMENT  Lorsque le client finance-lui même son achat, le vendeur n'est jamais responsable de l'octroi et délai des financements engagés par le client.  Article 5 : RETARD de PAIEMENT  Dans le cas de non respect par les clients des termes et conditions convenus par le contrat spécifique, TRANSFORM PLUS pourra mettre fin au contrat, s'il n'est pas déjà complété.  Les paiements se feront par carte de crédit ou transferts bancaires. Dans le cas du non-respect des clauses de paiement, des poursuites légales pourront être entamées avec l'application des intérêts ainsi que des frais pour le préjudice causé.  Article 6 : PROPRIÉTÉ DES BIENS  TRANSFORM PLUS restera entièrement propriétaire des biens jusqu'au plein paiement des factures.  Article 6 : GARANTIE*  La garantie du fabricant TRANSFORM PLUS pour les Trailer RSK est de 5 ans sous certaines réserves. (voir Site Internet du fabricant)  <b>Considérations importantes :</b> Il est important de respecter le guide de montage et d'utilisation du fabricant pour que la garantie soit valide. Lors du montage des éléments à assembler, le client s'engage à respecter les</p>	<p><b>TRANSFORM PLUS :</b>  General Terms and Conditions of Sale " Trailer RSK-Ultra  <b>IMPORTANT:</b> These general terms and conditions of sale are identical for private individuals and dealers.  The general terms and conditions of sale may be modified by quotations, service offers, contracts, etc., in which case the special clauses of the latter shall take precedence over these. However, these general terms and conditions of sale shall apply to or supplement the other contractual documents in the event of their silence.  Article 1 : GENERAL  The seller sells to the customer the products, goods and expenses described on the invoice.  Article 2 : DEADLINES  TRANSFORM PLUS will always respect the deadlines as best as possible. However, in case of weather conditions, technical or economical problems, fortuitous event or force majeure, the customer will be warned and the cancellation of the sales contract can only be made if the seller accepts it in writing. In the case of delay, no compensation can be claimed by the customer.  Article 3 : PAYMENT  For all sales of RSK-Ultra trailers and accessories, payment terms are in full. No RSK merchandise will leave the factory without full and complete payment both in the case of individuals and dealers. In the case of volume orders of more than 25 units of RSK-Ultra trailers, a 35% deposit will confirm the order and the effective order date will be considered upon receipt of the full deposit.  In the event of cancellation of the order by the customer within five (5) days, the deposit will be refunded less a flat administrative fee of \$250. The manufactured material will be available to the customer for 30 days and can be retrieved once full payment is received. After this period, the order will remain the property of TRANSFORM PLUS. If different terms of payment have been incorporated in the service offer, these will take precedence. In no case, the client will be able to be reimbursed by the banking institution having made the transaction partially or totally without the agreement of Transform-Plus, he will be liable to legal proceedings.  Interest on late payment: As an essential condition of the present sale, the client agrees to pay TRANSFORM PLUS interest at a rate of 24% per year calculated at 2% per month, starting from the date of the invoice.  Article 4 : FINANCING  When the customer finances his purchase himself, the seller is never responsible for the granting and delay of the financing engaged by the customer.  Article 5 : DELAY OF PAYMENT  In case of non respect by the customer of the terms and conditions agreed upon by the specific contract, TRANSFORM PLUS will be able to terminate the contract, if it is not already completed.  Payments will be made by credit card or bank transfer. In the case of non-observance of the payment clauses, legal proceedings can be initiated with the application of interests and costs for the damage caused.  Article 6: OWNERSHIP OF GOODS  TRANSFORM PLUS will remain the full owner of the goods until full payment of the invoices.  Article 6 : WARRANTY* (in French only)  The warranty of the manufacturer TRANSFORM PLUS for the Trailer RSK is 5 years under certain conditions. (see manufacturer's website)  Important considerations: It is important to follow the manufacturer's assembly and operating instructions for the warranty to be valid. During the assembly of the elements to be assembled, the customer commits himself to respecting the assembly norms, he will bear the technical responsibility and the responsibility of security. TRANSFORM PLUS will not be held responsible for the quality and the respect of the assembly standards. No damage caused by inadequate handling at any time, poor maintenance, improper storage, use of inappropriate products, various and</p>
--	--

normes d'assemblage, il en portera la responsabilité technique et la responsabilité de sécurité. TRANSFORM PLUS ne pourra en aucun cas, être tenu responsable de la qualité et du respect des normes de montage. Aucun dommage causé par une manipulation inadéquate en quelques moments que ce soit, par un mauvais entretien, un entreposage mal adapté, par l'utilisation de produits inappropriés, des transformations diverses et non conformes, des sources de chaleur inadéquates, un manque de précaution, un désastre naturel, une intervention ou transformation affectant l'intégrité du produit, ne pourra faire l'objet de réclamation. Toutes modifications quelconques de la remorque peuvent entraîner la perte de garantie. Dans les cas où la garantie est applicable et que les modèles, les matériaux et les accessoires ne sont plus disponibles lors de la demande, TRANSFORM PLUS remplacera les éléments défectueux par des produits similaires et de qualité comparable. Dans aucun cas, elle ne consentira à une indemnité, ou un remboursement. Aucune responsabilité ne peut être attribuée à TRANSFORM PLUS pour des produits disparus du marché. Aucune responsabilité ne pourra être attribuée à TRANSFORM PLUS pour des dommages survenus aux produits lors des livraisons et des délais de livraison non respectés, si ces faits ne sont pas de son contrôle. Lors de livraisons défectueuses, le client est responsable d'avertir TRANSFORM PLUS dans les 24h et d'apporter des preuves irréfutables (photos, document de responsabilité du service de livraison, commentaire pouvant déterminer la responsabilité). Lors de réparations éventuelles, il est possible que certains matériaux remplacés comportent des nuances de structure ou de coloris malgré qu'ils soient de même marque, de même modèle et de même composition. Dans ces cas, TRANSFORM PLUS ne pourra être tenue responsable des différences. Particulièrement dans le cas des « gelcoat », des variances de coloris peuvent survenir à la fabrication des produits TRANSFORM PLUS, TRANSFORM PLUS garantit que ses produits sont tels qu'ils ont été spécifiés dans l'offre de service et conviennent aux usages pour lesquels ils sont destinés. En dehors de ces caractéristiques, TRANSFORM PLUS ne donne aucune garantie explicite ou implicite.

Article 7 : LITIGE

Tout litige, relativement à la présente vente, sera jugé selon les lois du Québec et porté devant le tribunal du district de Terrebonne.

1 septembre 2021 (def)

non-conforming transformations, inadequate heat sources, lack of precaution, natural disasters, intervention or transformation affecting the integrity of the product, will be subject to any claim. Any modification of the trailer may result in loss of warranty. In cases where the warranty is applicable and the models, materials and accessories are no longer available at the time of the request, TRANSFORM PLUS will replace the defective elements with similar products of comparable quality. In no case, it will grant an indemnity or a refund.

TRANSFORM PLUS cannot be held responsible for products that have disappeared from the market. TRANSFORM PLUS cannot be held responsible for damage to the products during delivery and for delivery times not respected, if these facts are not under its control. In case of defective deliveries, the customer is responsible for notifying TRANSFORM PLUS within 24 hours and for providing irrefutable proof (pictures, document of responsibility of the delivery service, comments that can determine the responsibility). In the event of repairs, it is possible that some replaced materials have structural or color nuances despite being of the same brand, model and composition. In these cases, TRANSFORM PLUS cannot be held responsible for the differences. Particularly in the case of gelcoats, color variations may occur in the manufacture of TRANSFORM PLUS products,

TRANSFORM PLUS guarantees that its products are as specified in the service offer and are suitable for the purpose for which they are intended. Apart from these characteristics, TRANSFORM PLUS does not give any explicit or implicit guarantee.

Article 7 : LITIGATION

Any litigation, relative to the present sale, will be judged according to the laws of Quebec and brought before the court of the district of Terrebonne.

September 1st, 2021 (def)